

Trinity Baptist Church

“Do not be afraid. I bring you good news that will cause great joy for all the people.” 那天使對他們說、不要懼怕、我報給你們大喜的信息、是關乎萬民的。 [Luke 路加福音2:10]

December 16, 2018



Children's Choir at Granville Gardens
(the senior housing across from Trinity)

December 12, 2018

Our Mission Statement

Knowing God, Touching Lives

1460 West 49th Ave, Vancouver, BC V6M 2R5

Phone: 604.266.6238

Email: office@tbcvancouver.ca

Website: www.tbcvancouver.ca

Pastors: **Callum Jones**
Lee Boehm
Doris Kung

callumjones@tbcvancouver.ca
leeboehm@tbcvancouver.ca
doriskung@tbcvancouver.ca

"I have told you this so that my joy may be in you and that your joy may be complete." 這些事我已經對你們說了、是要叫我的喜樂、存在你們心裏、並叫你們的喜樂可以滿足。 [John 約翰福音 15:11]

Call to Worship 宣召

Lighting of the **JOY** Candle 點燃將臨期蠟燭: "喜樂"

Songs of Worship 詩歌敬拜

Welcome and Greeting 歡迎 并彼此問安

Offering* 奉獻

Pastoral Prayer 牧禱

Children's Choir 兒童詩班

(11.00 only) "**Come On, Ring Those Bells**" and "**Go, Tell It on the Mountain**"

Children's Moment 兒童時刻

Announcements 教會家訊分享

Worship Song "What Child is this" #137

Scripture Reading 讀經 **Luke** 路加福音 2: 8-20

Sermon 証道 "**Christmas Joy**" – Pastor Callum

Christmas Carol 聖誕佳音 "**Angels We Have Heard on High**" #132

Closing Prayer 結束禱告

Offering 金錢奉獻 - If you are new or visiting, please feel no pressure to give. 如果你是初次來到三一浸信會,或在溫哥華短暫停留;請不要為是否奉獻金錢給教會覺得壓力或者不好意思。

Online offering: **CanadaHelps.org**
<https://www.canadahelps.org/en/explore/charities/?q=trinity+baptist+church+vancouver>

Celebrating the Season of Advent!

Third Sunday in Advent: Pink Candle symbolizing **JOY**. Luke 2:10 'But the angel said to them, "Do not be afraid. I bring you good news that will cause great joy for all the people....'



今天是將臨期的第三個主日，今天的蠟燭是粉紅色的，象徵 **喜樂**。路加福音 2:10: '那天使對他們說、"不要懼怕、我報給你們大喜的信息、是關乎萬民的….'

USED STAMPS

Please remember to save postage stamps from all your Christmas mail for the Phillips Group. Please remember to leave enough room around the stamp when you cut it off from the envelope. Please deposit the stamps and labels you collected in mail slot number 29 outside the Library.

Phillips Group ladies appreciate your help.



Coffee & Tea in the Gym after Service





9:00 am to 9:15 am

Prayer in Chapel 主日晨禱

9:30 am to 10:30 am

The Adult Bible Class that meets in the Lounge at 9:30 AM is studying the LifeGuide study written by John Stott, entitled, **The Cross**.

11 am New Life Fellowship (Mandarin) 新生命 國語 團契

[詩歌//信息分享//禱告] [大停車場入口旁交誼廳 in the Lounge]

講員：**王伯熙**，信息：**美好的靈性-大衛王**

Speaker: Livingston Wong , Message: Beautiful Spirit—King David

11 am 成人中文主日學 Chinese Adult Sunday School

地點：**牧師樓第五教室 Trinity House Room 5**

題目：**真道探索** (適合在尋找真理，探索人生者參加) Topic: Seekers' class

Sunday Afternoon Sports

Sunday sports afternoon will start at 3 pm after the NBF end month celebration. We will play volleyball and basketball.

There will be no more boxing until the New Year.



Please pick up your 2019 offering envelopes in the foyer.

2019 年的個人奉獻信封已經準備好了，在大堂入口處。

Thank you.

This Week		
Fri	Dec 21	FRIDAY NIGHT YOUTH WILL BE ON A BREAK UNTIL THE NEW YEAR. 青少年 星期五晚上聚會 暫停 直到新年过后.
Sat	Dec 22	10 AM - ONE GREAT HOUR OF PRAYER 周六晨禱



Memory Verse [Psalm 詩篇 16:11]

You make known to me the path of life; you will fill me with joy in your presence, with eternal pleasures at your right hand." 你必將生命的道路指示我。在你面前有滿足的喜樂。在你右手中有永遠的福樂。

Giving Update 教會奉獻現況

2018 Budgeted Giving for the year \$592,110.00
(2018 年預算編制應該收到的奉獻)

Actual Giving to December 9th \$515,130.10
(截至 12 月 9 号 實際收到的奉獻)

Amount Needed by Dec 31/18 to meet budget \$76,979.90
(在年底之前需要補上的奉獻差額, 才能達到全年奉獻的預算)

Please give generously during the last weeks of 2018 to help us meet our budget for the year. Thank you! 年底之前, 接下來的幾個星期裡, 請考慮增加你的奉獻, 幫助教會達到今年的奉獻預算。谢谢!

Upcoming Events	
<p>Monday December 24 11 pm</p>	<p>Christmas Eve Candlelight Service</p> <p>平安夜 燭光禮拜</p> 
<p>Saturday Jan 5, 2019</p>	<p>ESL Winter 2019 Registration 英文學校 冬季班 註冊</p>
<p>Tuesday Jan 8, 2019</p>	<p>ESL Winter 2019 begins</p>
<p>Wednesday Jan 23, 2019</p>	<p>WNL Winter 2019 begins (10 sessions to March 13, 2019)</p>
<p>Saturday Jan 26, 2019</p>	<p>New Life Fellowship Lunar New Year Celebration 新生命團契 農曆新年 晚會</p>
<p>Baptism and Membership Class (受浸班及會員班) February 24, March 3, March 17, 2019</p>	